



## 2 PANEL REMOVAL

### EN PANEL REMOVAL

- Left Panel - Remove the 4 thumb screws and carefully lift off.
- Right Panel - Unscrew the 2 thumb screws and slide off.
- Front Panel - Find the bottom cut out, stabilise the chassis with one hand, and pull from the cutout with a little force until the clips release (be wary of connected wires from the I/O panel).

### DE ENTFERNEN DER SEITENTEILE

- Linkes Seitenteil - Lösen Sie die vier Handfingerschrauben und heben Sie das Seitenteil vorsichtig ab.
- Rechtes Seitenteil - Lösen Sie die beiden Handfingerschrauben, ziehen Sie das Seitenteil etwas nach hinten und heben Sie es vorsichtig ab.
- Vorderseite - Suchen Sie den Ausschnitt am unteren Teil der Front, halten Sie gleichzeitig das Chassis mit einer Hand fest und ziehen Sie mit etwas Kraft am Ausschnitt, bis sich die Clips lösen (achten Sie auf die angeschlossenen Kabel des I/O-Panels).

### FR RETRAIT DE PANNEAU

- Panneau gauche - Dévisser les 4 vis et retirer avec précaution.
- Panneau droit - Dévisser les 2 vis et faire glisser.
- Panneau avant - Localiser le renforcement vers le bas du panneau, stabiliser le châssis avec une main et tirer à partir du renforcement jusqu'à ce que le clip lâche (faire attention aux câbles du panneau I/O).

### PT REMOÇÃO DOS PAINÉIS

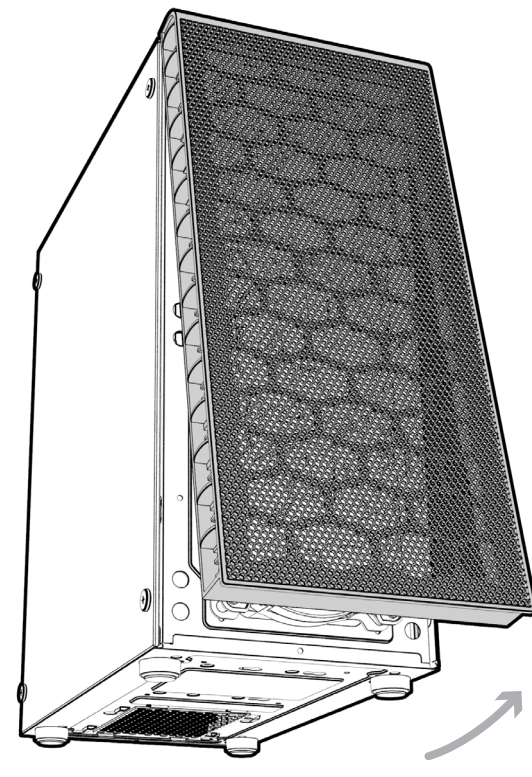
- Painel Esquerdo - Remova os 4 parafusos e cuidadosamente deslize o painel.
- Painel Direito - Remova os 2 parafusos e cuidadosamente deslize o painel.
- Painel Frontal - Encontre o reforço na base, segure o caso com uma mão e puxe a partir da saliência, com pouca força, até os cliques saírem (preste atenção aos fios conectados do painel de I/O).

### PL OTWIERANIE PANELI

- Lewy panel - Odśroń 4 szkrabakowki i ostrożnie podnieś panel.
- Prawy panel - Odśroń 2 szkrabakowki i wysuń panel.
- Panel przedni - znajdź dołkę wycięcia, ustabilizuj obudowę jedną ręką i wyciągnij za wycięcia z niewielką siłą, aż zwojki zatrzaski uwolnią na podłożone przewody z panelu I/O.

### FI PANEELIEN IRROTUS

- Vasen paneeli - Irrotta neljä sivunruuvia ja nosta vasenta.
- Oikea paneeli - Irrotta kaksi sivunruuvia ja luovuta irti.
- Etupaneeli - Etsi kotelon alaosasta vahvistus ja pidä kiinni siitä toisella kädellä, kun irrotat sen alaosasta. Vältä etupaneelin napakasta ulottuvien kableiden kääntämisestä vapautuessa (varo etupaneelin johtoja).



### SV AVLÄGSNANDE AV PANELE

- Vänster panel - Lossa och skriv av de fyra tummskruvarna och lyft av panelen försiktigt.
- Höger panel - Lossa och skriv av de två tummskruvarna och lyft av panelen.
- Frampanel - Under panelens framsida greppställe, stabilisera chassiet med en hand och dra sedan panelen framåt tills den släpper från chassiet (Var försiktig när kablar till I/O-panelen är dragna bakom frontpanelen).

### NO FJERNING AV PANELE

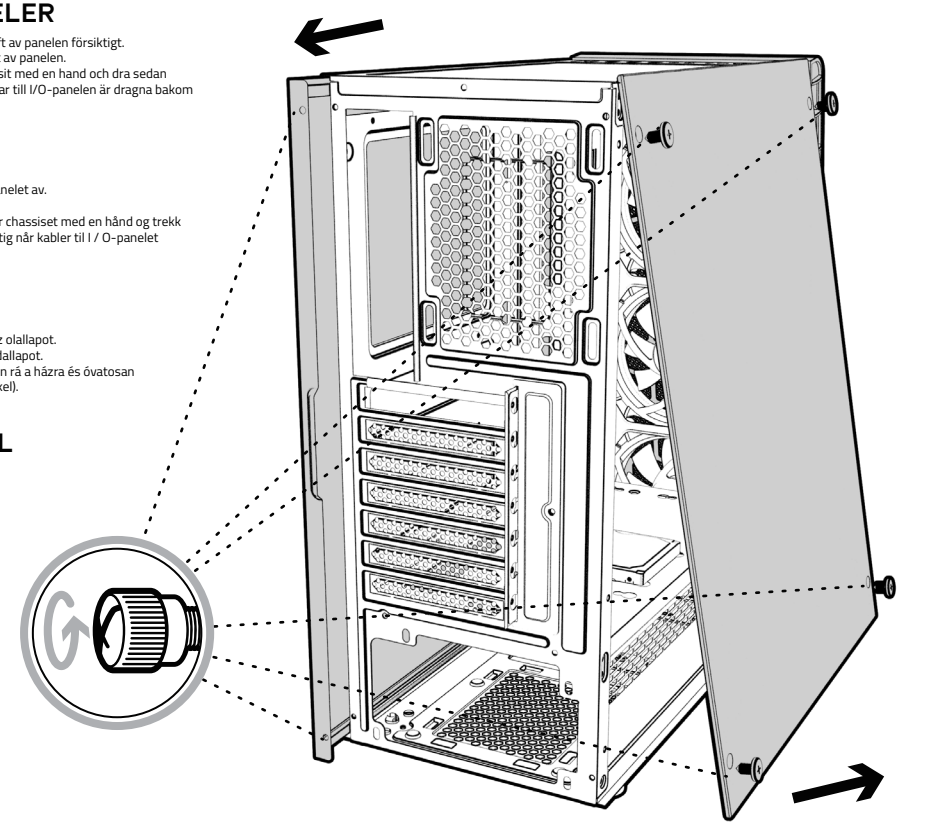
- Venstre panel - Skru de fire tummskrueene ut og løft forsiktig panelset ut.
- Höger panel - Skru de två tummskrueene ut og lyft panelset ut.
- Frampanel - På panelets underside er det en gripeflate, stabiliser chassiet med en hånd og trek den venstre panel fram til den slipper ut fra chassiet (var forsiktig når kabler til I/O-panelet trekkes bak frontpanelet).

### HU PANEL ELTÁVOLÍTÁSA


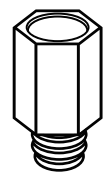
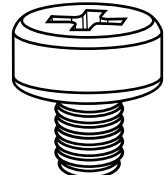

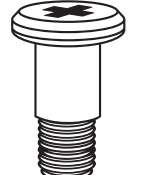
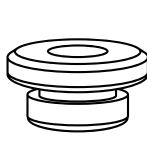


- Bal oldali panel - Csavarja ki a 4 csavart, és óvatosan emelje fel az oldalt.
- Jobb oldali panel - Csavarja ki a két csavart és óvatosan le- és oldaldog.
- Elülső panel - Keressen meg az alsó megerősítést, tartsa kézzel tartson rá a hátra és óvatosan húzza ki a kivágásnál az eldopót (legyen óvatos az I/O vezetékkel).

### ES EXTRACCIÓN DEL PANEL FRONTAL/LATERAL

- Retire el panel frontal, tirando con cuidado del panel inferior.
- Retire el panel lateral (izquierda), quitando los cuatro tornillos traseros y levantando el panel de vidrio.
- Retire el panel lateral (derecha) quitando los dos tornillos traseros y deslizando el panel hacia atrás.



## 1 ACCESSORY PACK CONTENTS

<b>x16</b>  Motherboard/SSD Screws	<b>x3</b>  Motherboard Stand-off	<b>x4</b>  Add-on Card Screw for HDD	<b>x6</b>  PSU Screw	<b>x4</b>  Add-on Card Screw for SSD
<b>x4</b>  Add-on part for HDD/SSD	<b>x4</b>  Thumb Screw	<b>x5</b>  Cable Tie		

## 3 MOTHERBOARD INSTALLATION

### EN MOTHERBOARD INSTALLATION

- Align your motherboard with the chassis to locate where the stand-offs should be installed.
- Once done, remove the motherboard and fasten stand-offs accordingly.
- Insert your motherboard I/O plate into the cutout at the rear of the case.
- Place your motherboard into the chassis, making sure the rear ports fit into the I/O plate.
- Use the provided motherboard screws to attach your motherboard to the chassis.

### DE MAINBOARD INSTALLATION

- Richten Sie Ihr Mainboard im Gehäuse aus, um festzustellen, wo die Abstandhalter befestigt werden sollen.
- Entfernen Sie anschließend das Mainboard und verschrauben Sie die Abstandhalter an den vermarkten Stellen.
- Befestigen Sie das I/O-Steckfeld Ihres Mainboards am Ausschnitt an der Rückseite des Gehäuses.
- Platzieren Sie Ihr Mainboard im Gehäuse und achten Sie darauf, dass die hinteren Anschlüsse in das I/O-Steckfeld passen.
- Verwenden Sie die mitgelieferten Schrauben Ihres Mainboards, um es an den Abstandhaltern im Gehäuse zu befestigen.

### FR INSTALLATION DE LA CARTE MÈRE

- Aligner la carte-mère avec le châssis pour déterminer où installer les rails. Une fois fait, retirez la carte-mère et fixez les rails en conséquence.
- Insérer la plaque I/O de votre carte-mère dans l'emplacement à l'arrière du boîtier.
- Placer la carte-mère dans le châssis, en prenant soin que les ports arrière s'adaptent bien avec la plaque.
- Utiliser les vis à carte-mère fournies pour fixer la carte-mère au châssis.

### PT INSTALAÇÃO DA MOTHERBOARD

- Alinhe a sua motherboard com o chassis, para localizar onde os apoios da motherboard deverão ser instalados.
- Quando terminar, retire a motherboard e aperte os apoios de acordo com a verificação anterior.
- Insira o enquadro da motherboard na ranhura localizada na traseira da caixa.
- Posicione a sua motherboard no chassis, certificando-se que as portas traseiras encaixam no enquadro da motherboard.
- Use os parafusos incluídos para segurar a motherboard ao chassis.

### PL INSTALACJA PŁYTY GŁÓWNEJ

- Wyrównaj płytę główną z obudową, aby zlokalizować miejsca, w których powinny być zamontowane dystanse.
- Po zakończeniu wyjmij płytę główną i odpowiednio zamontuj dystanse.
- Dopasuj porty I/O płyty głównej do wycięcia z tyłu obudowy.
- Umieść płytę główną w obudowie, upewniając się, że tyłne porty pasują do płyty I/O.
- Użyj dołączonych śrub do płyty głównej, aby przymocować płytę główną do obudowy.

### FI EMOLEVYN ASENNUS

- Kiinnitä emolevyn kannakkeiden koloitukset oikeille paikoilleen emolevyn mukaisesti.
- Kun olet valmis, irrota emolevy ja kiinnitä sen jalat oikeisiin paikkoihin ja varmista niiden tuki.

### SV INSTALLATION AV MODERKORT

- Håll moderkortet över moderkortsgåtan i chassiet för att lokalisera vart moderkortstattanarna skall placeras. Fast därefter monteras distansarna så att moderkortet kan fastas i chassiet.
- Installera I/O-plåten för ditt moderkort bak i chassiet.
- Placera moderkortet i chassiet och se till att det passar in i I/O-panelen.
- Fäst moderkortet med de medföljande skruvarna i chassiet.

### NO HOVEDKORT INSTALLASJON

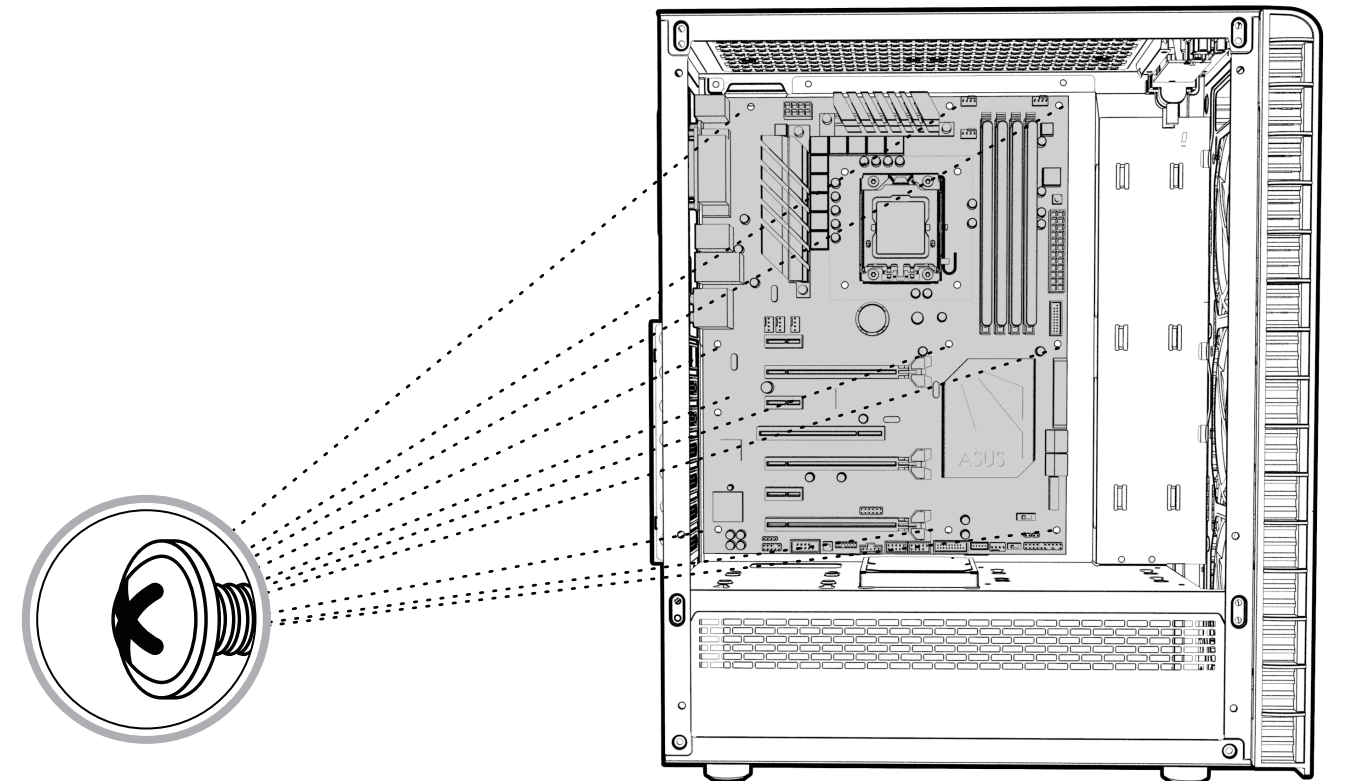
- Hold hovedkortet over hovedkortsluken i chassiset for å finne hvor hovedkortstøtterne skal plasseres. Føst därefter monteres distansene slik at hovedkortet kan festes til chassiset.
- Installer I/O-platen til hovedkortet på bakenden av chassiset.
- Sett hovedkortet i chassiset og pass på at det passer inn i I/O-panelet.
- Fäst hovedkortet med de medfølgende skruvene i chassiet.

### HU ALAPLAP BEHELYEZÉSE

- Igazítsa az alaplapot a házba, hogy megállapítsa a portok elhelyezkedését.
- Ha elkészült, távolítsa el az alaplapot, és erősítse meg a támaszokat a támaszpontok helyezésére az alaplap I/O nyílásjához.
- Helyezze az alaplapot a házba, ügyelve arra, hogy a hátsó csatlakozások illeszkedjenek az I/O nyílással.
- Használja a mellékelt csavarokat az alaplap rögzítéséhez.

### ES INSTALACIÓN DE LA PLACA BASE

- Alinee su placa base con el chassis para encontrar dónde se instalarán los soportes.
- Luego, retire la placa base y apriete los soportes.
- Inserte la tarjeta de I/O de su placa base en el recorte en la parte posterior de la caja.
- Coloque su placa base en el chassis, asegurándose de que los puertos traseros quepan en la placa de I/O.
- Use los tornillos provistos para conectar su placa base al chassis.



## 4 POWER SUPPLY INSTALLATION

### EN POWER SUPPLY INSTALLATION

- Place PSU in the bottom rear of the case, within the PSU shroud.
- Align the holes and secure with screws.

### DE INSTALLATION DES NETZTEILS

- Legen Sie das Netzteill in den unteren hinteren Teil des Gehäuses, unterhalb der Netzblechabdeckung.
- Richten Sie die Gewinde des Netzzeils an den passenden Bohrungen im Gehäuse aus und sichern Sie es mit entsprechenden Schrauben, die dem Netzteill beiliegen.

### FR INSTALLATION DU BLOC D'ALIMENTATION

- Placer le PSU dans la partie inférieure arrière du boîtier, au niveau de l'espace dédié.
- Aligner les trous et sécuriser avec les vis.

### PT INSTALAÇÃO DA FONTE DE ALIMENTAÇÃO

- Coloque a fonte de alimentação na parte inferior traseira da caixa, dentro do cobertura para a fonte de alimentação.
- Alinhe as furações e segure-a com parafusos.

### PL INSTALACJA ZASILACZA

- Umieść zasilacz w dolnej tylnej części obudowy, w osłonie zasilacza.
- Wyrównaj otwory i zabezpiecz śrubami.

### FI VIRTALÄHTEN ASENNUS

- Kihdennä virtalähteen paikalleen ja kiinnitä koteloon uusia.

### SV INSTALLATION AV NÄTDEL/PSU

- Placera nätdelen/PSU i chassi.
- Rita rätt håll och fäst nätdelen med de medföljande skruvarna.

### NO STRØMFORSYNING/PSU-INSTALLASJON

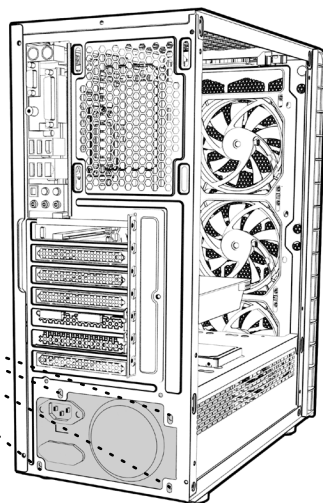
- Plasser strømforsyningen/PSU i chassiset.
- Finn riktig hulleraster og fäst strømforsyningen til de medfølgende skruvene.

### HU TÁPEGYSÉG BEHELYEZÉSE

- Helyezze a PSU-t a ház alján hátsó részbe, a PSU burkolat alá.
- Igazítsa a lyukakat az rögzítő csavarokhoz.

### ES INSTALACIÓN DE LA FUENTE DE ALIMENTACIÓN

- Coloque la fuente de alimentación en la parte superior traseira de la caja.
- Alinear y asegurar con los tornillos.



## 5 GRAPHICS CARD/PCI-E CARD INSTALLATION

### EN GRAPHICS CARD/PCI-E CARD INSTALLATION

- Remove the rear PCI-E slot covers as necessary (depending on the size of your card).
- Carefully position and slide your PCI-E card into place, then secure with the add-on card screw supplied.

### DE INSTALLATION DER GRAFIKKARTE/PCI-E-KARTE

- Entfernen Sie bei Bedarf die rückseitigen PCI-E-Bodenabblagerungen von der "Steckplatzleiste Ihrer Karte".
- Positionieren und schieben Sie Ihre PCI-E-Karte vorsichtig in den entsprechenden Slot im Mainboard und an die PCI-Slots am Gehäuse. Sichern Sie die Karte am Gehäuse mit den dazu entworfenen Schrauben.

### FR INSTALLATION DE LA CARTE GRAPHIQUE/CARTE PCI-E

- Retirez les protections arrière du slot PCI-E si nécessaire (selon le taille de la carte de votre carte).
- Positionnez avec précaution et insérez la carte PCI-E à sa place, puis sécurisez avec les vis incluses.

### PT INSTALAÇÃO DA PLACA GRÁFICA/PLACA PCI-E

- Remova as tampas das portas PCI-E necessárias (dependendo do tamanho da sua placa).
- Posicione cuidadosamente, encaixe a placa PCI-E na porta apropriada e aperte-a com os parafusos incluídos.

### PL INSTALACJA KARTY GRAFICZNEJ/KARTY PCI-E

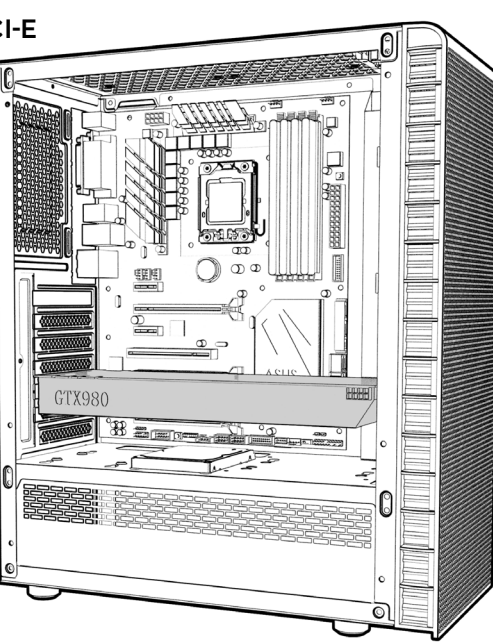
- Zdjąć pokrywki slotów PCI-E (w zależności od rozmiaru graficznej karty).
- Ostrożnie umieść i wsuń kartę PCI-E na miejsce, a następnie zabezpiecz załączonymi wkrętami do kart rozszerzeń.

### FI NÄYTÖNHJAJIEN/PCI-E-KORTIN ASENNUS

- Irrota tarpeelliset PCI-E-sokkivälitteiset laitteet kortin mukaisesti.
- Aseta PCI-E kortti varovasti paikalleen ja kiinnitä uusia koteloon.

### SV INSTALLATION AV GRAFIKKORT/PCI-E-KORT

- Avlägsna läckplånen för den plats die respektive kort skall monteras.
- Skjut sedan försiktigt in och placera PCI-E-kortet och fäst det med en av de medföljande passande skruvarna.



### NO INSTALLASJON AV GRAFIKKORT/PCI-E-KORT

- Fjern dekket for kort skal monteres.
- Tryk deretter forsiktig inn og plasser PCI-E-kortet og fäst det med en av de medfølgende skruvene.

### HU VIDEOKÁRTYA/PCI-E KÁRTYA BESZERELÉSE

- Távolítsa el az alaplapra a hátsó PCI-E lyukakrillakat a videokártya behelyezéséig.
- Óvatosan helyezze be és rögzítse a PCI-E kártyát a helyére, majd rögzítse a mellékelt csavarokkal.

### ES INSTALACIÓN DE LA TARJETA GRÁFICA/TARJETA PCI-E

- Retire las cubiertas traseras de las ranuras PCI-E según sea necesario (dependiendo del tamaño de la ranura de su tarjeta).
- Coloque con cuidado y deslice la tarjeta PCI-E en su lugar. Luego asegúrela con los tornillos provistos.

## 6 2.5" SSD INSTALLATION (R) //

### EN 2.5" SSD INSTALLATION (REAR)

- Place your SSD on top of the HDD bracket and secure with screws.

### DE 2.5" SSD-INSTALLATION (RÜCKSEITE)

- Legen Sie die SSD auf den Festplattenkfig und befestigen Sie sie mit Schrauben.

### FR INSTALLATION D'UN SSD 2.5" (ARRIÈRE)

- Placez votre SSD sur le support du disque dur et fixez-le avec des vis.

### PT INSTALAÇÃO DE SSD 2.5" (ATRÁS)

- Coloque o SSD em cima do compartimento do disco rígido, e prenda com parafusos.

### PL INSTALACJA DYSKU SSD 2.5" (TYL)

- Umieść dysk SSD na klatce dysku twardego i zabezpiecz śrubami.

### FI 2.5" SSD ASENNUS (TAUSTA)

- Aseta SSD -levy HDD -kiskoon päälle ja kiinnitä paikalleen ruuvilla.

### SV INSTALLATION AV 2.5" ENHETER/SSD (BAK)

- Placera din SSD ovanpå hårddiskfästet och säkra med skruvar.

### NO INSTALLASJON AV 2.5" ENHETER/SSD (BAK)

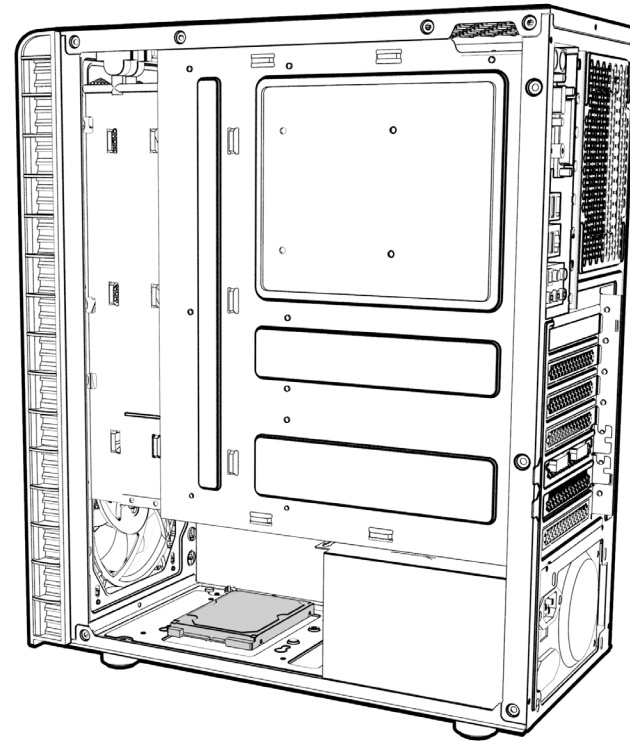
- Plasér SSD-enheten på toppen av harddiskbrakettene og fest med skruer.

### HU 2.5" SSD BESZERELÉSE (HÁTUL)

- Helyezze SSD-t a HDD-tartó tetejére és rögzítse csavarokkal.

### ES INSTALACIÓN DE LA SSD DE 2.5" (TRASERA)

- Coloque el SSD en la parte superior del compartimento del disco duro y fíjelo con tornillos.



## 7 2.5" SSD INSTALLATION (F) //

### EN 2.5" SSD INSTALLATION (FRONT)

- Secure the supplied SSD screws to the 2.5" SSD and then slot into the drop and lock slots on top of the PSU shroud and secure.

### DE 2.5" SSD-INSTALLATION (VORDERSEITE)

- Befestigen Sie zunächst Schrauben an der SSD. Führen Sie die befestigten Schrauben anschließend in die Drop-and-Lock-Slots auf der Netzteilabdeckung.

### FR INSTALLATION D'UN SSD 2.5" (AVANT)

- Fixez les vis SSD fournies au SSD 2.5", puis insérez-les dans les emplacements de chute et de verrouillage sur le dessus du carterage du bloc d'alimentation et fixez-les.

### PT INSTALAÇÃO DE SSD 2.5" (À FRENTE)

- Prenda os parafusos fornecidos ao SSD de 2.5" e, de seguida, encaixe-os nas ranhuras no topo da cobertura da Fonte de Alimentação.

### PL INSTALACJA DYSKU SSD 2.5" (PRZÓD)

- Przymocuj dostarczone śruby SSD do dysku SSD 2.5", a następnie wsuń go do gniazda i zablokuje w górnej części osłony zasilacza.

### FI 2.5" SSD ASENNUS (EDESSÄ)

- Kiinnitä esikäyttävät SSD-ruuvit 2.5" levyyn ja aseta levy PSU-tuulelmä päälle olevaan drop-and-lock -kiinteytyspaikkaan kiinnittä levy paikalleen.

### SV INSTALLATION AV 2.5" ENHETER/SSD (FRONT)

- Skruvna fast skruvarna på 2.5" SSD och fäst sedan i spårn ovanpå PSU-höljet och säkra.

### NO 2.5" SSD-INSTALLASJON (FORAN)

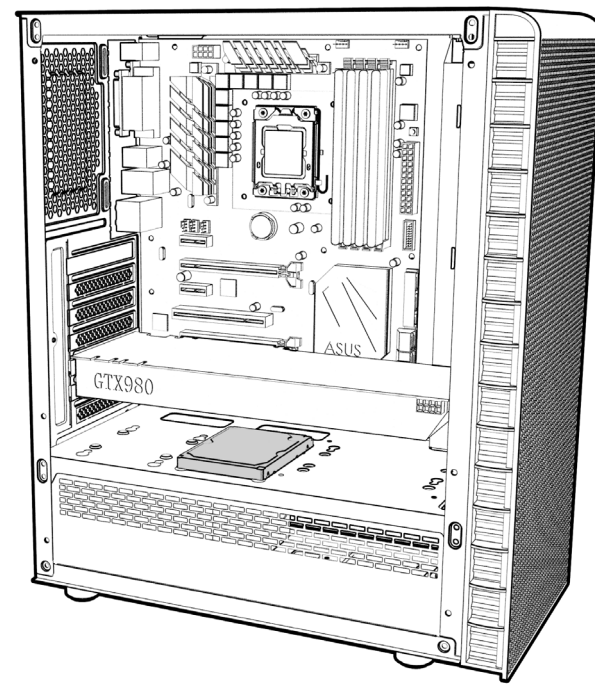
- Fest de medfjølende SSD-skruvene til 2.5" SSD, og sett dem deretter inn i slep- og låsesporene på toppen av PSU-skjulet og fest dem.

### HU 2.5" SSD BESZERELÉSE (ELŐL)

- Rögzítse a mellékelt SSD csavarokat a 2.5"-es SSD-hez, majd csúsztassa az órmeztető csúszka segítségével a tartókar tetejére felé, és rögzítse.

### ES INSTALACIÓN DE LA SSD DE 2.5" T(FRONTAL)

- Fije los tornillos provistos al SSD de 2.5" y luego ajústelos en las ranuras en la parte superior de la cubierta de la fuente de alimentación.



## 9 FRONT/REAR FAN INSTALLATION //

### EN FRONT/REAR FAN INSTALLATION

- Align your fan to the screw holes on the chassis and secure with screws.

### DE INSTALLATION DES VORDER- UND RÜCKSEITIGEN LÜFTERS

- Richten Sie Ihren Lüfter an den Bohrungen am Gehäuse aus und sichern Sie ihn mit den Schrauben, die dem Lüfter beiliegen.

### FR INSTALLATION DU VENTILATEUR AVANT/ARRIÈRE

- Aligner le ventilateur avec les trous à vis du châssis et sécuriser avec les vis.

### PT INSTALAÇÃO DE VENTOINHAS À FRENTE/ATRÁS

- Alinhe a ventoinha com as furações no chassis e aperte com parafusos.

### PL INSTALACJA WENTYLATORA PRZEDNIEGO/TYLNIEGO

- Dopasuj wentylator do otworów w obudowie i zabezpiecz śrubami.

### FI ETU-/TAKATUULETTIMIEN ASENNUS

- Kohdenna tuuletin koteloon ruuveleikin ja ruuvaa kiinni.

### SV INSTALLATION AV FLÅKTAR I FRONT OCH BAK

- Hitta rätt hållhål och fäst sedan flåkten med skruvar.

### NO MONTERING AV VIFTER FORAN OG BAK

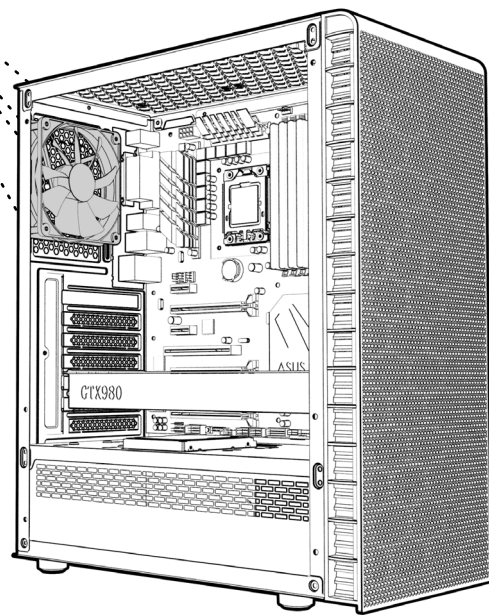
- Finn riktig hullmåstær og fest deretter viften med skruer.

### HU ELSÓ/HÁTSÓ VENTILÁTOR SZERELÉSE

- Igészítsa a ventilátort a ház front/hátsó csavarokkal rögzítve.

### ES INSTALACIÓN DEL VENTILADOR EN EL LATERAL/TRASERO

- Alinhe su ventilador con el chasis y asegúrelo con tornillos.



## 10 TOP FAN INSTALLATION //

### EN TOP FAN INSTALLATION

- Remove the dust filter from the top of the case.
- Align your fan(s) to the screw holes on the top of the chassis and secure with screws.
- Replace your dust filter once secured.

### DE INSTALLATION DER OBEREN LÜFTER

- Entfernen Sie den Staubfilter von der Oberseite des Gehäuses.
- Richten Sie Ihren Lüfter an den Bohrungen an der Oberseite des Gehäuses aus und sichern Sie ihn mit Schrauben, die dem Lüfter beiliegen.
- Setzen Sie den Staubfilter wieder ein, sobald die Lüfter installiert sind.

### FR INSTALLATION DU VENTILATEUR SUPÉRIEUR

- Retirer le filtre à poussière situé sur le haut du boîtier.
- Aligner les ventilateurs avec les trous des vis sur le dessus du boîtier, bien visser.
- Remplacer le filtre à poussière.

### PT INSTALAÇÃO DA VENTOINHA DE TOPO

- Remova o filtro de pó do topo da caixa.
- Alinhe as ventoinhas às furações no topo do chassis e segure com parafusos.
- Volte a colocar o filtro de pó após a instalação.

### PL INSTALACJA WENTYLATORA GÓRNEGO

- Wyjmij filtr przeciwpyłowy z górnej części obudowy.
- Dopasuj wentylator(ów) do otworów w górnej części obudowy i zabezpiecz śrubami.
- Zainstaluj filtr przeciwpyłowy po zabezpieczeniu wentylatora.

### FI KATTOTUULETTIMEN ASENNUS

- Irrota pölysuodatin koteloon päältä.
- Kohdenna tuuletin(ien) koteloon ruuveleikin ja ruuvaa kiinni.
- Aseta pölysuodatin takaisin paikalleen.

### SV INSTALLATION AV FLÅKTAR I TOPPEN

- Avlägsna flåktfilter i toppen av chassit.
- Hitta rätt hållhål och fäst flåkt i skruvhålen med skruvar.
- Sätt sedan tillbaka flåktfilteret.

### NO INSTALLASJON AV VIFTER PÅ TOPPEN

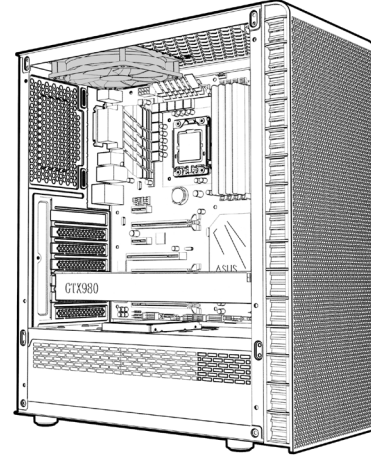
- Fjern viftefilteret øverst på chassit.
- Fin plasser hullmåstær og fest viften i skruvhullene med skruer.
- Sett deretter tilbake viftefilteret.

### HU FELSŐ VENTILÁTOR BESZERELÉSE

- Távolítsa el a porszűrőt a ház tetejéről.
- Helyezze fel a ventilátorokat, majd csavarokkal rögzítse.
- Helyezze vissza a porszűrőt, miután lerögzítette a ventilátorokat.

### ES INSTALACIÓN DEL VENTILADOR EN LA PARTE SUPERIOR

- Retire el filtro de polvo de la parte superior de la caja.
- Alinhe su ventilador en la parte superior del chasis y fíjelo con tornillos.
- Reemplace el filtro de polvo tan pronto como esté atascado.



## 12 I/O PANEL INSTALLATION //

### EN I/O PANEL INSTALLATION

- Carefully check the labelling of each connector from the I/O panel to identify their function.
- Cross reference with the motherboard manual to locate where each wire should be installed.
- Then secure one at a time. Please ensure they are installed in the correct polarity to avoid non-function or damage.

### DE ANSCHLUSS DES I/O-PANELS

- Überprüfen Sie sorgfältig die Beschriftungen der einzelnen Stecker an dem Kabel des I/O-Panels, um ihre Funktion zu identifizieren.
- Konkurieren Sie das Handbuch Ihres Mainboards, um festzustellen, wofür jeden Kabel gehört und stecken Sie sie nacheinander an. Bitte vergewissern Sie sich, dass sie richtig gepolt sind, um Fehlfunktionen oder Beschädigungen zu vermeiden.

### FR INSTALLATION DU PANNEAU I/O

- Vérifier attentivement chaque label sur les connecteurs du panneau I/O afin d'identifier leur fonction.
- Comparer avec le manuel de la carte mère pour localiser où chaque câble doit être installé, puis les connecter un par un. Prenez soin qu'ils soient installés avec la polarité adéquate pour éviter un dysfonctionnement ou tout dommage.

### PT INSTALAÇÃO DO PAINEL I/O

- Verifique cuidadosamente a marcação de cada conector do painel I/O e identifique a sua função.
- De acordo com o manual da Motherboard, localize onde cada conector deverá ser instalado, e instale um de cada vez. Por favor, assegure-se que os conectores são instalados na polaridade correta para evitar avarias.

### PL INSTALACJA PANELU I/O

- Dokładnie sprawdź oznaczenie każdego złączka panelu I/O, aby zidentyfikować ich funkcje.
- Porównaj do instrukcji płyty głównej, aby określić, w miejscach instalacji każdego przewodu, a następnie zabezpiecz go pojedynczo. Upewnij się, że są one zamontowane we właściwej biegunowości, aby uniknąć nieprawidłowego działania lub uszkodzenia.

### FI I/O-PANEELIN ASENNUS

- Tarkista jokaisen liittimen nimike huolellisesti niiden toiminnon varmistamiseksi.
- Selvität emolevyn ohjeistusta mihin liittimen mikään johdin tulee kiinnittää. Varmista, että + ja - johtimet on asennettu oikeille paikoille, jotta laite toimii oikein eikä vahingoitu symy.

### SV INSTALLATION AV I/O-PANEL

- Kontrollera märkingen för varje kontakt från I/O-panelen för att identifiera dess funktion.
- Kontrollera sedan moderkortets manual och anslut respektive kontakt. Dubbelkolla så att samtliga kontakt ansluts korrekt för att undvika skador samt säkerställa att all fungerar som det skal.

### NO INSTALLASJON AV I/O-PANEL

- Kontroller etiketten for hver kontakt fra I/O-panellet for å identifisere funksjonen.
- Kontroller deretter hovedkortets bruksanvisning og koble den til den respektive kontakten. Forsikre deg om at alle kontaktene er riktig tilkoblet for å hindre skade og at all fungerer som det skal.

### HU I/O PANEL BESZERELÉSE

- Ellenőrizze az I/O panel jelzéseit a funkciók beazonosítása céljából.
- Az alaplap használati útmutatójának közebe be az egyes I/O vezetékeket. Győződjön meg róla, hogy megfelelően vannak-e bekötve a pótlásról szerint.

### ES INSTALACIÓN DEL PANEL DE I/O

- Verifique cuidadosamente la descripción de cada conector en el panel de I/O para identificar su función.
- Haga una referencia cruzada con el manual de la placa base para encontrar dónde se debe instalar cada cable, y luego conecte uno a la vez. Verifique que estén instalados correctamente para evitar fallos o daños.

## 13 RGB CONTROLLER FUNCTION //

### EN RGB CONTROLLER FUNCTION

- RGB can be controlled via the supplied remote, or by connecting the controller to a compatible ARGB motherboard using the supplied 3-Pin connector from the RGB controller

### DE FUNKTIONEN DES RGB-LED-CONTROLLERS

- Die Beleuchtung der am Controller angeschlossenen Lüfter kann über die mitgelieferte Fernbedienung gesteuert werden. Alternativ kann der Controller an einen 3-Pin-Anschluss (3V3G) eines Mainboards angeschlossen und per Software des Mainboard-Herstellers gesteuert werden.

### FR FONCTION DU CONTRÔLEUR RVB

- RGB peut être contrôlé via la télécommande fournie ou en connectant le contrôleur à une carte mère ARGB compatible à l'aide du connecteur 3 broches fourni par le contrôleur RGB.

### PT CONTROLADOR RGB

- A iluminação RGB pode ser controlada via controlo remoto ou conectando o controlador a uma motherboard compatível com ARGB, utilizando o conector de 3-Pin do controlador RGB.

### PL FUNKCJA KONTROLERA RGB

- Oświetlenie RGB można kontrolować za pomocą dostarczonego pilota lub podłączając kontroler do kompatybilnej płyty głównej ARGB za pomocą dostarczonego 3-żyłowego złączka kontrolera RGB.

### FI RGB-OHJAIMEN TOIMINTA

- RGB-ohjaim voidaan tehdä kaukosäätimen avulla tai kytkemällä ohjain yhteensopivaan emolevyn ARGB-liitäntään mukautulevalla 3-pin liitosohjaimella.

### SV RGB-KONTROLLER FUNKTION

- RGB kan styras via den medföljande fjärrkontrollen eller genom att ansluta till ett kompatibelt ARGB-moderkort med den medföljande 3-stiftskontakten från RGB-kontrollen.

### NO RGB-KONTROLLFUNKSJON

- RGB kan styras via den medfjølende fjærkontrollen, eller ved å koble kontrollen til et kompatibelt ARGB-hovedkort ved hjelp av den medfjølende 3-pinners kontakten fra RGB-kontrollen.

### HU RGB VEZÉRLŐ FUNKCIÓ

- Az RGB vezérlése a mellékelt távirányítón keresztül lehetséges, vagy ha a vezérlőt csatlakoztatjuk egy kompatibilis ARGB alaplaphoz, az RGB vezérlőhöz mellékelt 3 tűs csatlakozóval.

### ES CONTROLADOR RGB

- La iluminación RGB se puede controlar mediante control remoto o conectando el controlador a una placa base compatible con ARGB, utilizando el conector de 3 pines del controlador RGB.

## 8 3.5" HDD INSTALLATION //

### EN 3.5" HDD INSTALLATION

- Slide the drive into the 3.5" bay at the rear of the case.
- Secure the drive on the both sides using the provided screws and hand tighten.

### DE 3.5" HDD-INSTALLATION

- Schieben Sie das Laufwerk in einen Slot im Festplattenkäfig im Gehäuse.
- Befestigen Sie die HDD von beiden Seiten mit den mitgelieferten Schrauben.

### FR INSTALLATION D'UN HDD 3.5"

- Faites glisser le lecteur dans/ sur la baie 3.5" à l'arrière du boîtier.
- Fixez le secteur des deux côtés à l'aide des vis fournies et serrez à la main.

### PT INSTALAÇÃO DE HDD 3.5"

- Deslize a unidade para dentro do compartimento de 3.5" na parte frontal central da caixa.
- Prenda o disco nos dois lados, usando os parafusos fornecidos e aperte manualmente.

### PL INSTALACJA DYSKU HDD 3.5"

- Umieść napęd w/h klatce 3.5" z tyłu obudowy.
- Zabezpiecz napęd po obu stronach za pomocą dostarczonych śrub.

### FI 3.5" HDD ASENNUS

- Lisäuta kiinteytyskoteloon takana olevaan 3.5"-paikkaan.
- Kiinnitä levy momenttimellä positiivis osittelyyteen ruuveilla ja kiristä se paikalleen käsin.

### SV 3.5" HDD INSTALLATION

- Skjut in hårddisken i 3.5"-facket i bakre delen av chassit.
- Skruvna fast hårddisken på båda sidorna med de medföljande skruvarna.

### NO 3.5" HDD-INSTALLASJON

- Skruv stasjonen inn i 3.5"-rommet bak på kabinetet.
- Sikre stasjonen på begge sider med de medfjølende skruvene, og stram til med hånden.

### HU 3.5" HDD BESZERELÉSE

- Csúsztsa a meghajtót a ház hátsóján lévő 3.5"-rekeszre.
- A meghajtót mindkét oldalán rögzítse a mellékelt csavarokkal, és kézzel húzza meg őket.

### ES INSTALACIÓN DEL HDD 3.5"

- Deslice la unidad en el compartimento de 3.5" en el centro de la parte frontal de la caja.
- Asegure el disco en ambos lados, utilizando los tornillos provistos y apriételos a mano.

